L'Abeille de la Nouvelle-Orléans

Bureaux, No 73 rue de Chartres.

NOUVELLE-ORLEANS.

JEUDI 22 JUILLET 1880.

CHRONIQUE DE LA VILLE.

Nouvelle-Orléans, 22 juillet.—Température—Temps partiellement couvert avec pluie, vents variables généralement du sud, baromètre et température à peu près stationnaires.

Température du 21 juillet 1880. Thermomètre de C. Dumain, Opticien.

	Fahrenheit	Centigrade
6 heures du matin	74	23
Midi	84	29
3 P. M.	88	30
6 P. M.	81	27

Bulletin météorologique. Mercredi 21 juillet à 5. 06 P. M. Température (Fahrenheit) dans les villes suivantes:

Augusta, Ga	88	Louisville, Ky	78
Atlanta	80	Memphis, Tenn	79
Cincinnati, O	73	New Orleans, La	82
Galveston, Texas	88	Savannah, Ga	82
La Crosse, Wis	83	Vicksburg, Miss	80
Leavenworth, Kas	76	Yankton, D. T	[illegible]

Hauteur des eaux au-dessus de l'étiage avec la plus basses [illegible]

L. DUNNE, Sergeant Signal Corps, U. S. A.

Mariages, naissances et décès inscrits au Bureau de Santé pendant les dernières vingt-quatre heures.

[illegible]

La régate du 26 et celle du 27 du courant. Nous publions ci-après les noms des représentants de chacun des clubs qui prendront part à la régate du lundi 26, et à celle du mardi 27 du courant.

On sait que ces deux fêtes nautiques auront lieu au lac West End à l'extrémité du nouveau canal, sous les auspices de l'association de canotiers amateurs de la Louisiane.

HOWARDS.

Gig—A. Stein, S. J. Burke, stroke. Senior Single Scull—J. F. Furlong. Junior—J. F. McKenna. Wherry—A. H. Stein.

ELYSIAN.

Gig—F. Billhardt 1, J. Richards 2, C. Billhardt 3, C. Rubin 4. Barge—C. Hamar 1, F. Fay 2, D. Claiter 3, F. Scho 4. Four-oared Shell—F. Billhardt, Jos. Richard, Ed. Billhardt, C. Rubin.

PERSEVERANCE.

Junior—F. Carr. Light weight—R. H. Keen. Gig—James Woulfe 1, Wm. Brennan 2, Richard McCloskey 3, H. G. Keen 4. Barge—A. M. Hill 1, Tom Bailey 2, A. Dickborn 3, E. Donnelly 4, B. Solon, coxswain. Double scull—James Keegan, Wm. Graham. Senior scull—F. J. Mumford.

RIVERSIDE.

Wherry—Pat Gallagher.

NEPTUNE.

Single Scull, senior—James O'Donnell. Working Boat—Nicholas Park. Four-oared shell—W. Turley, John Tutten, John Callan, Louis Hartman.

ATLANTA.

Single Scull, light weight—E. Foley. Barge—James Foley No. 1, D. Ryan No. 2, D. Kirby No. 3, M. Donnelly No. 4, K. Cannon, coxswain.

WEST END.

Wherry—John Sullivan. Four-oared Gig—S. O'Neill, A. H. Decker, John Sullivan, F. Finnegan.

[illegible]

Four-oared Shell—M. Lighty, W. Tansy, M. Powers, A. Wilson. Double Scull—J. Young, M. Powers. Wherry—J. Young. Four-oared Gig—M. Brennan, G. McNulty, T. Joly, M. Carey. Four-oared Barge—Même équipage. Junior Single Scull—F. Powers. Senior Single Scull—F. Powers.

PELICAN.

Junior Single Scull—Chas. Fournet. Senior—Ed. Waterman.

Nous nous servons des termes anglais qui, le plus souvent, n'ont pas d'équivalent en français et sont mieux compris des personnes qui s'intéressent aux exercices des rameurs.

Voici l'ordre des courses:

— Le lundi —

1. Junior single scull shell.
2. Four-oared gig.
3. Double scull.
4. Light weight single scull shell—pour les rameurs pesant moins de 135 livres.

— Le mardi —

1. Senior single scull.
2. Four-oared barge.
3. Single scull working boat.
4. Four-oared shell.

Cour du juge Miltenberger.—W. F. Kaynor arrêté par l'officier à Moisey, est accusé d'infraction à l'ordonnance 5846. Cautionnement de $250.

[illegible]

Pompeuse abandonnée.—[illegible]

[illegible]

Ouverture de l'Hôtel du West End.—C'est hier soir, qu'a eu lieu au nouveau lac, l'ouverture du magnifique Hôtel du West End. On nous avait d'avance fait un grand éloge du banquet qui allait être offert à la presse. Nous devons dire que cet éloge, si splendide qu'il fût, était resté au-dessous de la vérité; impossible de mieux ordonner un banquet, d'offrir aux palais les plus délicats et les plus difficiles, des mets plus fins, plus recherchés. Carême en eut pâli, et Brillat Savarin fut resté muet d'admiration.

Voilà, certes, un bel et bon hôtel, un restaurant digne des beaux jours de la Nouvelle-Orléans. Aucune de ces splendeurs, du reste, ne nous a étonnés quand nous avons su que notre ami Fritz Hoppenhauer était l'ordonnateur de la fête.

Nous ne donnerons pas ici le menu complet de ce merveilleux souper, le temps et l'espace nous manqueraient; contentons-nous d'un humble abrégé:

Mayonnaise de red snapper, jambons glacés, crabes mous, filet aux truffes et le plus magnifique assortiment de salades que l'on puisse rêver. Quant aux vins, nous citerons surtout un Pontet Canet d'un bouquet merveilleux et un fût de champagne les meilleurs produits de la célèbre maison Moët et Chandon et quels entremets! quels hors d'œuvre! quel dessert!

Crêmes de toute sorte, gâteaux de toutes les espèces, fruits de toutes les provenances, café et liqueurs les plus fines. Aussi la reconnaissance a-t-elle donné de l'éloquence à plus d'un estomac satisfait. Nous citerons surtout les discours de MM. Bigney, Whitney, Atmore et autres, les représentants les plus éloquents de la presse néo-orléanaise.

Cour du juge Sheehan.—Jos Pearce a été envoyé devant la première cour de district, sous prévention de vol. Cautionnement de $250.

Le juge a condamné à $10 d'amende ou vingt jours de prison Emile Canfield qui avait laissé un mauvais chien errer dans les rues.

Jno. Blessant, Robt. Johnson et Rosa Lee, qui s'étaient battus et avaient troublé la paix, ont été condamnés, chacun, à $10 d'amende ou vingt jours de prison.

Jno Long et Jno Berkery, pour être entrés dans une maison, de jour, avec effraction, ont été condamnés, chacun, à cinq piastres d'amende ou dix jours de prison, et requis, en outre, de donner un cautionnement de $250 pour répondre de leur bonne conduite.

Kate Donald et Julia Casey ou Julia Martin, sont accusées de vol. Cautionnement de $250.

E. O. Donald, Bella Carter, Matt Gaisennie et N. Stanton sont accusés de voies de fait. Cautionnement de $250.

Paragraphes.—L'avocat de district des Etats-Unis poursuit les yachts à vapeur qui transportent, d'un point à un autre du Lac, plus de passagers que la loi ne le permet.

—M. Warmoth est parti pour le Nord, on le dit chargé d'une mission politique.

—M. Patton, de retour de la Virginie, a repris, hier matin, ses fonctions de maire. Il nous apporte les meilleures nouvelles de la campagne électorale.

Assemblée et discours, ce soir, au local du club Hancock, coin des rues Canal et Dauphine.

—Il a été annoncé, à la sous-trésorerie fédérale, depuis le dernier rapport, $106,673 62, dont $2,270 44 provenant du département du revenu intérieur, $3,583, en or, $810 79 en argent, et $5,089, en billets provenant de la douane, $16,720 21 du bureau de poste, $700 18, de différentes sources, $79,500 transférés de l'hôtel de monnaie.

—M. George L. Bright, propriétaire de Oakland Park, a demandé à la cinquième cour de district une modification de l'ordre qui empêche les autorités municipales d'envoyer des policemen au Parc. Au prochain pique-nique, il y trouvera quatre agents, qui recevront chacun deux piastres et demie, pour veiller au maintien du bon ordre.

—Owen Collins a été grièvement blessé à la fabrique de glace de la Nlle-Orléans, par l'explosion d'une soupape.

L'inconnu qui est tombé mort, mardi soir, en traversant le chemin de fer au coin des rues Julia et Carondelet, et dont nous avons parlé dans notre numéro d'hier matin, est M. John McIntosh, écossais, âgé de soixante-huit ans. Il a succombé à une attaque d'apoplexie foudroyante.

—Edward Dorsey, [illegible] s'est présenté à la station de la rue Rousseau et y a donné avis qu'un enfant blanc de trois mois a été déposé chez lui par Margaret Fitzgerry domiciliée dans la rue St-Jacques, entre St-Jacques et Celeste. Margaret, dit-il, s'est engagée à venir le réclamer au bout de quelques heures, mais on ne l'a plus revue dans le quartier. Dorsey gardera le pauvre petit être jusqu'à ce que les autorités aient pourvu à son sort.

—Deux jeunes garçons Ed. Bailey et Wm Milton qui se baignaient dans le bassin, ont été arrêtés.

Les exercices de la Parade, à l'Institut Carnais, 220 rue Colisée, coin Washington, sont fixés à demain, vendredi, à 5 heures du soir.

—A bord l'Armagan, [illegible] a été arrêtée, hier, au coin des rues Annunciation et Constance, par Jno. Scott, qui l'accuse, d'après les renseignements, d'avoir mis de la viande malsaine en circulation.

On a reçu, hier, la dépêche suivante:

St. Louis, 21 juillet.

A C. F. Ramoreux, président du Perseverance Rowing Club.

Nous partons, demain, pour la Nlle-Orléans et y arriverons vendredi.

John Fitzpatrick, Frank J. Mumford.

—L'officier McNally a arrêté, hier après-midi, Mary Jane Fisher ou Mary Hawkins, [illegible] accusée, d'après les informations, d'avoir volé des vêtements à Mme Thomas Neenan, au No 73 de la rue Cullom. [illegible]

[illegible]

—Il y a eu hier au conseil municipal, M. le Docteur Thula, président, vous d'informer ce lieutenant dans les discussions extrêmement graves. [illegible]

[illegible]

DÉPÊCHES Télégraphiques

TRANSMISES A L'ABEILLE.

NOUVELLES EUROPÉENNES

FRANCE.

Interdiction aux fonctionnaires de la justice d'intervenir dans les élections. Demande d'autorisation faite par des religieuses.

Londres, 21—Une dépêche de Paris au Times dit que le ministre de la justice a lancé une circulaire ordonnant à ses subordonnés d'éviter toute apparence d'immixtion dans les prochaines élections des conseils généraux.

Une dépêche de Paris au Times dit:

Les religieuses qui tiennent l'orphelinat de Sarpeville, dans le diocèse de Soissons, ont sollicité l'autorisation prescrite par les décrets.

Les réductions d'impôts.

Londres, 21—Une dépêche de Paris au Times dit: le ministère des finances a publié une liste des réductions d'impôts depuis 1872. Cette liste prouve une réduction de 307,000,000 de francs dont plus de la moitié provient de 1879. Si la réduction continue sur le taux de cette année, les 518,000,000 d'augmentation provenant de la guerre auront disparu dans trois ans.

La loi sur la taxe de la mouture.

Rome, 21—Le roi Humbert a signé le décret abolissant la taxe sur la mouture.

Mission en Grèce du général Thomassin—Départ de Tseng pour St-Pétersbourg.

Paris, 21—Le journal militaire, l'Armée Française confirme la nouvelle suivant laquelle le général Thomassin doit partir pour la Grèce, à la tête d'une mission militaire composée d'officiers de toute armes.

Le marquis Tseng est arrivé ici. Il doit partir pour St. Pétersbourg la semaine prochaine.

Une lettre du czar à l'amiral Lessovski.

Londres, 21—Une dépêche de Berlin au Standard dit: le czar a, contrairement à ses habitudes écrit à l'amiral Lessovski, lui exprimant l'espoir qu'il aura l'occasion de se distinguer à la tête de la flotte du Pacifique. Après cette démarche, il est difficile au marquis Tseng de songer à se rendre à St. Pétersbourg.

Mort du comte de Dalhousie.

Londres, 21—Le comte de Dalhousie est mort. Son fils Lord Ramsay, représentant de Liverpool au Parlement, lui succède à la pairie.

Hausse du taux de l'escompte.

Londres, 21—Le Times, dans un article financier, prédit que la Banque de France va élever le taux de son escompte pour arrêter l'exportation de l'or.

Le bill de secours à l'Irlande.

Londres, 21—Hier soir à la chambre des communes, le bill de secours à l'Irlande a été voté en comité général.

L'article de M. Noland autorisant des prêts aux compagnies de chemins de fer et autres, aux administrateurs des canaux, aux commissaires des rivières et ports a été ajouté au bill.

La hausse des valeurs américaines.

Londres, 21—La hausse dans les prix des bons américains est due surtout à la crainte que la situation des Bourses ne nécessite l'envoi des expéditions d'argent à New York.

Les plans de Skobeleff.

Londres, 21—Une dépêche de Berlin au Times dit: le général Skobeleff fortifie en ce moment Bami, ce qui prouve qu'il veut faire de cette place, et non de Tchikislar, le centre de ses opérations. Ce changement vient probablement de ce que la route de Tchikislar à Geok-Tepe est très longue et exige l'établissement de nombreux postes dans les steppes afin de protéger les lignes de communication. [illegible] 2000 hommes à envoyer à Geok-Tepe.

Les conséquences européennes d'une guerre contre la Chine.

Les journaux allemands redoutent les conséquences qu'aurait une guerre de la Russie avec la Chine sur la situation militaire de l'Europe.

L'armée du Caucase a toujours été regardée comme la réserve de l'armée européenne. [illegible]

Rapprochement sérieux entre les populations catholiques d'Allemagne et le gouvernement.

Londres, 21—Le correspondant du Times à Berlin à propos de la motion donnée par l'empereur à la réconciliation [illegible]

[illegible]

L'empereur signe le bill sur l'église.

Berlin, 21—La Gazette officielle annonce que l'empereur a sanctionné la loi sur l'église.

Le meurtre de Mme Skobeleff.

Constantinople, 21—L'aide de camp du général Skobeleff [illegible] Mme Skobeleff [illegible]

[illegible]

Le czar refuse de recevoir l'ambassadeur chinois.

Londres, 21—Une dépêche de Berlin à la St. James Gazette [illegible]

[illegible]

L'embarras extrême à un article du Times de Londres.

Londres, 21—Le Times, dans un article sur la crise [illegible]

[illegible]

grande est le colonel Tser Iseleff, ainsi membre de la commission de la Roumélie orientale, qui est maintenant consul général russe à Philippopolis; des armes, des munitions sont importées par le port de Bourgas.

Les Turcs croient que quand l'occasion se présentera, on tentera de rejeter violemment le traité de Berlin et de reconstituer la grande Bulgarie du traité de San Stefano. Le gouvernement anglais, conservateur ou libéral, ne peut avoir aucune sympathie pour l'intolérance qui refuse toute égalité de droits aux Mahométans.

Les Turcs ont des intérêts qui doivent être protégés aussi bien que des obligations qui doivent être remplies en vertu du traité de Berlin, et tous les gouvernements ont le devoir d'insister pour que chaque point du traité de Berlin soit également mis à exécution.

Nous avons de bonnes raisons de croire que l'ambassadeur autrichien à la Porte est chargé d'informer ce gouvernement que l'Autriche est bien déterminée à faire respecter les décisions de la conférence relativement à la frontière grecque et les stipulations du traité de Berlin relativement au Montenegro.

En même temps l'ambassadeur déclare que l'Autriche regarde comme indispensable que les clauses du traité de Berlin soient remplies des deux côtés, et qu'elle insistera sur l'accomplissement des promesses faites de donner une pleine sécurité aux intérêts de la Turquie sur ce point, l'Allemagne est en plein accord avec l'Autriche; mais cet accord tend à raffermir et non à affaiblir le concour européen.

L'Autriche et l'Allemagne sont convaincues que le temps est venu d'empêcher le retour des troubles dans l'Orient. Il est de leur devoir en qualité de signataires du traité de Berlin de demander que tous les engagements stipulés dans ce traité soient remplis.

L'avantage de cette politique n'est pas à dédaigner. Les Turcs verront que l'Europe est encore prête à leur donner leur chance, à les soutenir dans leur droit; ils comprendront qu'ils ont tout à perdre à résister aux conseils des puissances. Cet appel à leurs intérêts et à leurs justes appréhensions, est le meilleur moyen pour leur faire entendre raison.

Terrible tremblement de terre.

Madrid, 21—Des perturbations terrestres ont eu lieu dans l'île de Luçon, elles ont commencé le 13, et ont duré jusqu'au 20.

Il y a eu des secousses nombreuses de tremblement de terre, dont la première et la dernière ont été les plus violentes, la cathédrale et les casernes à Manille se sont écroulées, les troupes campent en dehors de la ville.

Une seule secousse a duré 70 secondes; une autre 40. Il y a eu 11 natifs tués, et 71 blessés. Aucun européen n'a été victime.

Les habitants de Manille ont fui dans la campagne. La terre s'est ouverte en plusieurs endroits, et il y a eu des jets d'eau bouillantes, des pluies de cendres ont rempli l'air.

A Laguna et à Kabecar, plusieurs édifices ont été démolis. Tous les volcans de Luçon sont en pleine activité.

Catastrophe au tunnel de l'Hudson.

Jersey City, 21—Ce matin, à 5 heures, le caisson qui maintenait les terres autour du puit profond qui forme l'entrée du tunnel de l'Hudson, actuellement en construction, au pied de la 15e rue, a cédé, entraînant après lui une immense quantité de terre.

Vingt [illegible] hommes ont été ensevelis sous l'éboulis, sept ont été retrouvés vivants, quatorze restent sous la terre. L'eau de la rivière envahira dans le puits et des machines à vapeur ont été mises à contribution pour sauver les quelques hommes qui peuvent rester vivants. Tous les parents des victimes sont bien vite arrivés sur le lieu de la catastrophe.

[illegible]

Un discours de Carl Schurz.

Indianapolis, 21—L'hon. Carl Schurz, secrétaire de l'intérieur a fait un discours devant une immense assemblée de républicains, à leur wigwam, hier soir.

Candidature congressionnelle.

Springfield, Ill., 21—Les républicains du 12e district ont nommé Isaac Morrison, candidat pour le Congrès.

Convention d'Etat de couleur de l'Illinois.

Springfield, Ill., 21—La première convention d'Etat de couleur dans cet Etat a eu lieu hier, [illegible]

[illegible]

Le jeûne de 40 jours.

New York, 21—Le Dr. Tanner [illegible]

[illegible]

Soulèvement des Basutos.

Londres, 21—Une dépêche de la Ville du Cap dit que le gouvernement a [illegible] que les Basutos étaient en rebellion ouverte.

Le comité Wallace.

New York, 21—Le comité Wallace a [illegible]

[illegible]

Comité démocratique d'Etat.

New York, 21—Un meeting du comité démocratique d'Etat a eu lieu aujourd'hui. [illegible]

Meeting républicain à Denver.

Denver, Col., 21—L'hon. E. W. Thompson, secrétaire de la marine, a fait un grand discours politique, hier soir. [illegible]

Convention démocratique d'Etat.

Jefferson City, 21—La Convention démocratique d'Etat s'est réunie aujourd'hui, [illegible]

WASHINGTON.

L'affaire des deux navires américains attaqués par un vapeur de la marine espagnole.

Washington, 21—Le département d'Etat a reçu l'information que le vapeur qui a récemment tiré sur deux navires américains dans les eaux cubaines est le Canto, petit vapeur à hélice de la marine espagnole.

L'affaire ne sera pas soumise au gouvernement espagnol avant que l'on n'ait reçu le rapport de l'amiral Wyman qui a reçu hier l'ordre de partir pour la Havane sur le Tennessee.

Les autorités espagnoles ont nié que ce fût un navire de la marine espagnole qui ont tiré sur les deux schooners: mais l'assistant-secrétaire Hay croit que cette dénégation est basée sur le seul fait qu'aucun rapport n'a jusqu'ici donné le nom du navire coupable. Il pense que l'on peut établir d'une façon indubitable, et le fait des coups de canon tirés et le nom du navire qui a fait l'attaque.

Les autorités espagnoles se retrancheront probablement derrière le droit qu'elles ont toujours prétendu avoir de tirer sur un navire suspect, dans la zône de deux lieues marines le long de leurs côtes. Notre gouvernement a toujours nié l'existence de ce droit et il est à croire que ce point sera maintenu par lui, comme la chose a toujours eu lieu. Toute cette affaire, sera discutée en conseil de cabinet, vendredi prochain.

Le nouveau service de la malle.

Washington, 21—Le congrès dans sa dernière session, a alloué $250,000 pour le service spécial de la malle par chemins de fer, pendant l'année courante, du 1er juillet 1880 au 30 juin 1881. Le département de la poste a fait dernièrement les arrangements nécessaires pour que ce service entier soit en opération dès le 1er juillet, en ajoutant au service rapide entre New-York et les autres villes de l'Est, Pittsburg, Chicago, Cincinnati, Indianapolis, St-Louis et les points intermédiaires.

L'intention du département est d'arriver à étendre le système rapide de la malle de New York, via Washington, le long de la côte jusqu'à Jacksonville, Flo., et de Washington, via Linchburg et Atlanta, à la Nouvelle-Orléans. On croit que ces deux dernières lignes seront inaugurées dans un mois ou deux.

Marchés étrangers.

Liverpool, 21 midi—Coton Baisse. Upland middling 6 7/16d. Orleans 7d, ventes 8,000 balles, pour la spéculation et l'exportation 1000 recettes 2,300 américain 100d.

[illegible]

Londres, 21—Midi—Consols en comptant 98 9/16 à terme 98 1/4. Bons des Etats-Unis 4 pour cent 11. 3/8.

Paris, 21 4 p. m.—Rentes 83fr. et 45c.

[illegible]

Argent, Stocks, etc.

New York, 21 soir—Argent 1 à 2 1/2 change [illegible]

New York, 21—Balance à la sous-trésorerie. Espèces $... Currency 7,344,229

Marchés américains.

[illegible]

PASSES.

Port Eads, 21 [illegible]

FLEUVE ET RIVIÈRES.

[illegible]

[illegible] dans le programme de Paris publié par le "Daily News".

[illegible]

ATHENÉE LOUISIANAIS

Concours Littéraire de 1880.

PROGRAMME.

Sur le rapport d'une commission nommée pour préparer le Concours de cette année et composée de MM. Turpin (rapporteur), Limet, Martin, Fortier, l'Athénée a adopté les dispositions suivantes:

Il y aura deux classes de concurrents, l'une comprenant les hommes, l'autre les femmes.

Chaque classe aura à traiter un sujet séparément.

Une médaille d'or sera accordée au meilleur manuscrit de l'une et de l'autre classe, les deux médailles étant d'égale valeur.

Toute personne résidant en Louisiane, et qui n'est pas membre de l'Athénée, est invitée à concourir.

Le concours est ouvert à partir du 15 mars jusqu'au 31 octobre inclusivement.

Les manuscrits doivent être reçus au plus tard le 1er novembre. Ils seront écrits aussi lisiblement que possible, sur papier écolier réglé, avec une marge d'un quart de la largeur, et seulement sur le *recto et les lignes*: ils ne devront pas dépasser 25 pages.

Chaque manuscrit sera remis sans nom d'auteur, mais portant une épigraphe ou devise qui sera reproduite sur une enveloppe cachetée dans laquelle l'auteur aura écrit son nom et son adresse.

Il est laissé à la discrétion du comité d'examen d'ouvrir les lettres des candidats qui auront mérité les médailles, pour s'assurer s'ils sont dans les conditions de concours.

Le comité pourra accorder des mentions honorables, s'il le juge convenable.

Les deux manuscrits couronnés seront publiés dans les Comptes-rendus de l'Athénée. On inscrira les noms des lauréats sur un tableau d'honneur affecté aux concours annuels.

La présentation des prix se fera publiquement, dans une séance spéciale. On réunira, pour la circonstance, tous les éléments d'une fête littéraire.

Les noms des lauréats seront proclamés après la lecture des manuscrits qui auront obtenu les médailles, ainsi que les noms des concurrents à qui des mentions honorables auront été accordées.

Les candidats devront se soumettre strictement aux dispositions du programme.

Les manuscrits dans aucun cas ne seront rendus.

Tout candidat qui fera connaître sa devise, s'exposera à être mis hors de concours.

Toute personne qui aobtenu ou obtiendra la médaille, ne pourra plus concourir jusqu'à nouvel ordre.

Les sujets choisis sont les suivants, et devront être traités en prose.

Pour les femmes:

"Montrer comment une femme peut concilier les vertus domestiques avec les exigences du monde."

Pour les hommes:

"Donner une idée générale des principaux romanciers des Etats-Unis d'Amérique."

Les manuscrits doivent être adressés au secrétaire, P. O. Box 1234.

Le secrétaire perpétuel, ALFRED MERCIER.

—Mon cher, je te dis que [illegible]

[illegible]

Si vous voulez un ameublement de chambre à coucher, élégant et fin, en bois de rose ou d'acajou, ou une table commode de cuisine, si vous voulez un piano, vous trouverez tout cela également à bas prix à l'enseigne du Gouden Eagle.

Au coin des rues Remparts et Perdido.

TÉLÉGRAPHE D'ALARME.

Indication, par les cloches d'alarme, de la localité où éclate un incendie.

Les cloches d'alarme annonçant un incendie, [illegible]

[illegible]

5 Coin Harmonie et Levée.
6 Coin Washington et Tchoupitoulas.
7 Marché Magazine.
8 Coin Laurel et Erato.
9 Coin Prytania et Napoleon.
12 Coin Magazine et Washington.
13 Coin St-Antoine et St-Denis.
14 Pompe No. [illegible] rue Tchoupitoulas près Philip.
15 Pompe No. 22, rue Washington près Magazine.
16 Compagnie Lafayette No. 1, rue Jackson, entre St-Thomas et Religieuses.
17 Coin Live Oak et Peniston.
18 Coin Magazine et St-Andre.
19 Coin Rousseau et Ste-Marie.
21 Coin St-Charles et Felicity.
23 Coin Dryades et Josephine.
24 Marché Keller, rue Locust, entre Felicity et St-Andrew.
25 Coin Jackson et Coliseum.
26 Coin Jackson et Locust.
27 Coin Seconde et Dryades.
29 Coin Marché et Levée.
31 Coin Henderson et Levée.
32 Pompe No. 12, rue Tchoupitoulas entre Race et Orange.
34 Pompe No. 1, rue Perrier, entre Peters et Tchoupitoulas.
35 Coin Market et Chippewa.
36 Station de Police du 2nd Precinct coin Tchoupitoulas et Chippewa.
37 Coin Race et Magazine.
38 Coin Magnolia et Camp.
41 Station de Chevaux, rue St-Charles près Felicity Road.
42 Pompe No. 20, rue Thalia, entre Dryades et Baronne.
43 Coin Franklin et Terpsichore.
45 Coin Rampart et Nouvelle-Levée.
46 Pompe No. 6, coin Commerce et St-Joseph.
51 Coin Constance et Erato.
52 Coin Camp et St-Joseph.
53 Pompe No. 15, rue Calliope, entre St-Charles et Carondelet.
54 Coin Nouveau Bassin et Tivoli Walk.
56 Coin Girod et Camp.
57 Coin Magazine et Union.
61 Coin Erato et Franklin.
62 Coin [illegible] et Lafayette.
63 Coin Poet et Lafayette.
71 Coin Canal et Levée.
72 Coin Magazine et Gravier.
73 Coin Baronne et Tchoupitoulas.
74 Coin Canal et Camp.
75 Pompe No. 3, Marché Poydras.
[illegible]
123 Coin Rampart et Canal.
124 Coin Lamourie et Poydras.
126 Pompe No. 24, rue Jamieson, en face Chippewa et Seward.
127 Warehouse, rue Girod.
131 Coin Commerce et Bienville.
132 Coin Claiborne et Poydras.
141 Coin Bienville et Villere.
142 Coin St-Louis et Royal.
145 Pompe No. 7, rue Dauphine, entre Toulouse et Bienville.
143 Coin Bourgogne et Toulouse.
146 Pompe No. 8 et [illegible], rue de Bienville, près Conti.
151 Canal et Roberson, Woods Press.
152 Coin Bienville et Johnson.
153 Coin Derbigny et Canal.
154 Coin Ville-Levee et St-Philippe.
155 Station de Police, Place Jackson.
156 Coin Hôpital et Dauphine.
157 Pompe No. 10, rue Dumaine, entre Remparts et St-Claude.
231 Coin Treme et Esplanade.
232 Coin Remparts et Ursulines.
234 Marché Treme et Johnson du Sport.
235 Pompe No. 21, rue Claiborne, près St-Pierre.
236 Coin Chemin du Bayou et Claiborne.
241 Pompe No. 5, Chemin du Bayou, près Claiborne.
242 Coin St-Anne et Miro.
243 Station Fauborg Tremé et Basin.
252 Rond à Lattier No. 3, rue Burgundy et Treme.
253 Pompe No. 4, rue Esplanade, entre Dauphine et Burgundy.
254 Pompe No. 3, rue Villere.
312 Station de Police, rue Champs Elysees.
313 Coin Esplanade et Esplanade.
314 Coin Bons-Enfants et St-Antoine.
315 Coin Bons-Enfants et Champs-Elysées.
316 Coin Claiborne et St-Bernard.
412 Coin Laharpe et White, E. S. Dupré.
413 Coin Amour et Bayou.
414 Coin Poète et Urquhart.
415 Coin Mandeville et Claiborne.
512 Levée Steam Cotton Press, Levée.
513 Marché Washington, rue du Chartres, entre Louisa et Piety.
514 Coin Louisa et Remparts.
412 Pompe No. 28, Grand-Hommes près Port.
423 Coin Dauphine et Independance.
424 Rue Poland, Station des Barracks.
427 Chemin des Barracks.
[illegible] Rue [illegible] et Dauphine.

BULLETIN FINANCIER.

Mercredi, 21 juillet 1880.

COMPTOIR D'ECHANGES (CLEARING HOUSE) DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

	Echanges	Balances
17 juillet	933,474 85	121,869 88
19 juillet	747,731 67	91,569 27
20 juillet	1,021,191 99	130,636 01
21 juillet	1,006,366 80	114,298 11
Jusqu'ici cette semaine	3,709,767 31	458,373 07
Même temps la semaine dern	4,117,187 96	390,097 34
Total la semaine dernière	5,691,117 64	626,376 31
Total la semaine précédente	5,159,582 32	643,010 79

LE MARCHÉ MONÉTAIRE est très serré.

Les taux d'escompte par an sont comme suit:

Papier de commerce exceptionnel. 7 à 8 pour cent
do A1 .... 8 à —
do seconde classe .... nominal
Prêts sur garanties collatérales .... 6 à 8 pour cent
Hypothèque A1 .... 8 —
do seconde classe .... nominal

ARGENT—

Argent américain (étalon)	99½ à 100	
do (trade dollar)	94 à 95	
Dollar mexicain	88 à 88½	
Doublons espagnols et Patriot	$15 50 à —	
Argent en lingot (N. Orléans)	$1 15¼	
do (Londres)	52⅛	

HOTEL DES MONNAIES. Exposé quotidien.

Dépôt d'or (onces) 11,17
Achats d'argent (onces) 5 546 25
Payé aux déposants .... $ 2 867 93
Argent monnayé Standard Dollar .... $
Prix de l'argent en lingot, par once, pour le fin .... $ 1 15¼
do monnaie courante, à l'once en monnaie courante.

LE CHANGE est plus facile. LE STERLING montre un léger déclin. LES FRANCS sont plus faciles.

Connaissement de navire et A1 clear .... 480 à 481
Traites de banques (commes fortes) — à 483½
do (commes faibles) — à 484
Banquiers 485½
à vue ....
Francs de commerce .... 5.27½ à 5.26¼
Traites de banques, nominales .... à 5.20

Le CHANGE à VUE SUR NEW YORK est facile.

Nous cotons comme suit:
Les Banques tirent des chèques à .... ¼ $1.50 de prime par $1,000
Les banquiers tirent des chèques à .... $1 75 à $2
Traites de commerce à $1 25 à $1 50 de prime par $1000 à ....
Marché ferme.

LES ACTIONS montrent un [illegible].

CONSOLIDÉS DE L'ETAT ET BONS A PRIME—Le tableau ci-après indique le cours des opérations à la Bourse dans les Consolidés de l'Etat et les Bons à prime, les premiers ne montrent qu'un petit changement et les derniers une avance.

Aujourd'hui	Consolidés de l'Etat offre	demande	Bons à prime offre	demande
10 A. M.	46⅝	46⅞	33¼	33½
12 M.	46⅝	46⅞	33¼	33⅜
Clôture 2 P. M.	46⅝	46⅞	33¼	33½
Clôture d'hier	46⅝	46⅞	33¼	33½

VALEURS DIVERSES—Voici les dernières cotes courantes [illegible]

[illegible]

VENTES A LA BOURSE DE LA NLLE ORLEANS. Bourse à 10 A. M.

[illegible]

BULLETIN COMMERCIAL.

Mercredi soir 21 juillet 1880.

COTON—[illegible]

[illegible]

Pour le détail:

Extreme Range	10½@16½
Ordinaire	13¼@13½
Fair	14¼@14¾
Good	15 @15¼
Prime	15½@15¾

Nous sommes redevables à M. E. Cottraux pour les télégrammes suivants:

Reçu 30,000 sacs. Achats pour l'Europe 14 000, pour les Etats-Unis 55,000, prix $1.00 stock 110,000 sacs, change 22½, moyenne de la récolte considérable 4285 sacs.

RIZ—Le stock est presque épuisé et la demande est active.

[illegible]

PEAUX—Aux abattoirs:

[illegible]

LAINE—

Lake	par lb.	29 @30
Louisiana		26 @27
Burry		14 @18

PRIX DES BESTIAUX

[illegible]

Marché aux Bestiaux.

Opérations depuis samedi:

	Arrivés	Vendus	Stock
Bœufs du Texas	453	615	3
Veaux	173	39	104
Cochons	—	150	—
Moutons	—	—	—
Vaches à lait	—	—	—

CHEVAUX ET MULETS.

Prix du Marché.

Le tableau de prix qui suit nous est fourni par MM. Allard, Bonne & Co 131 rue Baronne:

Chevaux communs	$ 50 à $ 90
Bons chevaux de trait	90 à 130
Chevaux de monture et de voiture	125 à 200
Mulets petits et communs	75 à 100
Mulets pour rancheros	100 à 135
Mulets, qualité moyenne	135 à 155
Bons mulets pour habitations	150 à 175
Mulets de choix pour ville et charrette	160 à 185

MATERIAUX de CONSTRUCTION TONNELLERIE, &c.

Tableau de prix fourni et corrigé par L. W. Miller & Co. No 36 Union street. Nous le publions en anglais pour ne pas altérer la nomenclature des termes.

[illegible]

NAVIGATION FLUVIALE.

Départs de bateaux à vapeur

JEUDI, 22 JUILLET 1880

Port Eads....ISABEL, à 11 A. M.
Greenville....J. M. WHITE, à 5 P. M.
Haut du fleuve....KITTIE NYE, à 11 A. M.
Bas du Fleuve....EMMA IRVINE, à 11 A. M.

BULLETIN MARITIME.

MERCREDI, 21 JUILLET 1880.

EXPÉDIÉS EN DOUANE.

Steamship (ang) Haytian, Waters, Liverpool. Barque (esp) Adelante, Ferrar, Cette.

ARRIVÉS.

Steamship (ang) Cuvatier, Berwick, Cardiff via Galveston.

BATEAUX A VAPEUR.

Belle Comstock, de Plaquemine. Isabel, O'Pry, du bas du fleuve. Emma Irvine, Rais du bas du fleuve. Morning Star, Lefore, du Bayou des Allemands. A J Baker, Lightner de St. Louis avec 3 barges. Daisy, Fisher du bas du fleuve. Bonnie Lee, Scovel, de Shreveport. J M White, Bock, de Greenville.

Au Nouveau Bassin

Georgie Maney, Weaver de Mobile.

EXPORTATIONS

LIVERPOOL—par steamship Haytian 3055 balles coton, 827 sacs tourteaux, $2,000 bons argent mais en grains.

CETTE—par barque Adelante 78,470 merrains.

IMPORTATIONS

HAVANE—par steamship Margaret 330 boucauts sucre.

TUXPAN—par goélette Zona Libre 315 logs cèdre.

Arrivages de Produits.

PLAQUEMINE—par steamer Belle [illegible] 63 boucauts sucre.

BAS DU FLEUVE—par steamer Isabel 35 barils riz.

BAS DU FLEUVE—par steamer Emma Irvine divers à ordre.

BAYOU DES ALLEMANDS—par steamer Morning Star divers à ordre.

ST LOUIS—par steamer A J Baker 182,371 boisseaux blé en grenier.

BAS DU FLEUVE—par steamer Daisy divers à ordre.

MOBILE—par steamship Georgia Maney 51 balles coton, 129 sacs graines coton.

SHREVEPORT—par steamer Bonnie Lee 345 balles coton, 965 sacs tourteaux, 306 barils [illegible].

GREENVILLE—par steamer J M White 141 balles coton, 2562 sacs graines coton, 321 sacs farine graines coton, 709 sacs tourteaux.

Par les chemins de fer.

MORGAN'S LOUISIANA & TEXAS RAILROAD & STEAMSHIP COMPANY... 129 sacs riz brut, 850 [illegible]

NEW ORLEANS & MOBILE RAIL ROAD... divers à ordre

—Train N. 1—50 balles coton

CHICAGO ST. LOUIS & N. ORLEANS R.R. 207 balles coton

LISTE DE NAVIRES.

En partance pour la Nouvelle-Orléans

NEW YORK

[illegible]

BOSTON

Barque Lima, McCormack .... partie 9 juin

BANGOR ME

Barque Julia Haggins .... en chargement 20 juin

SHIELDS

Steamship [illegible] .... partie 12 juin

BATH ME

[illegible]

LIVERPOOL

Navire Antiome, Keller .... parti 14 juillet

MARSEILLE

Steamship Corona .... parti 1er juillet

GOTHENBURG

Barque Skuda Crosby .... partie 25 avril

HAVRE

[illegible]

BREME

[illegible]

CADIX

[illegible]

MEDAILLES

Décernées à l'Exposition Universelle de Paris de 1878

MALAKOFF BITTERS

[illegible]

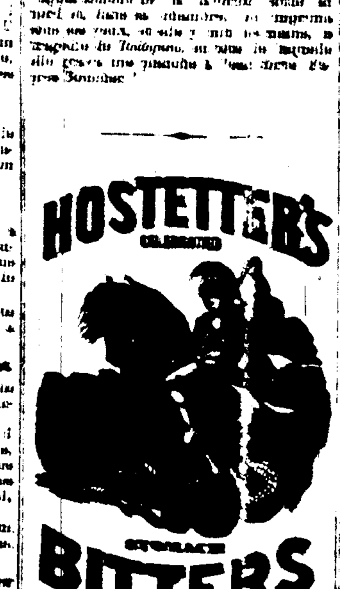
ALPH. WALZ, 36 RUE CONTI. PROPRIETAIRE et FABRICANT

ANNUAL STATEMENT

NEW ORLEANS INSURANCE COMPANY.

For the Year Ending on the Thirty first of December 1879

[illegible]



[illegible]

DIGESTION & POUDRE-TISANE

[illegible]

Ligne de la rue Claiborne.

Station de départ: rue du Canal, près la Levée. Parcours: De Canal à Claiborne, de Claiborne aux Champs Elysées, à la rue Urquhart, de la rue Tremé à la station Paroisse, avenue Lafayette, [illegible] Champs-Elysées, de Claiborne à la rue du Canal.

La rue Claiborne est la route la plus [illegible]

Ligne de la rue Girod.

Station de départ: Rue du Canal, près la Levée. Parcours: Front à Girod, Girod à Liberty, Liberty à Poydras, Poydras à Claiborne, Claiborne à Common, Common à la station avec St. [illegible], Claiborne à Perdido, Perdido à [illegible] Poydras, Poydras à [illegible], Fulton à Canal.

[illegible]

W. A. BELL, President.

[illegible]

DIRECTEURS.

W. A. BELL, PIERRE POUTZ, CHAS. J. LEEDS, J. C. DENIS, CHAS. LAFITTE, A. SCHREIBER, ANT. CARRIERE, JULES A. BLANC, B. SAULE, JULES DUPRE.